KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste vakantiekamer, de 5e augustus 1970 door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit "waarbij het huishoudelijk reglement van de Hoge Raad voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen en van het uitvoerend bureau opgemaakt worden", heeft de 12e augustus 1970 het volgend advies gegeven :

ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre des vacations, le 5 août 1970, saisi par le Ministre de l'Emploi et du Travail, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel "établissant le règlement d'ordre intérieur du Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail et du bureau exécutif", a donné le 12 août 1970 l'avis suivant :

Het ontwerp wil het huishoudelijk reglement van de Hoge Raad voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen vaststellen. Het brengt aldus artikel 846 van het algemeen reglement voor de arbeidsbescherming, dat vastgesteld bij koninklijk besluit van 23 juni 1969, de Minister bevoegd verklaart tot het bepalen van de regelen inzake werking van genoemde Hoge Raad, in uitvoering. Het houdt rekening met het bepaalde in artikel 6 van het ministerieel besluit van 24 juni 1969 dat niet aan de Raad van State werd voorgelegd en volgens hetwelk de Minister het huishoudelijk reglement enkel op "voordracht" van genoemde Hoge Raad kan vaststellen.

Het ontwerp herneemt enkele regelen van het reeds genoemd ministerieel besluit van 24 juni 1969 waarvan de artikelen 3 tot 9 als werkingsregelen worden bestempeld. Liever dan die bepalingen in een gewijzigde vorm in de artikelen 1 en 8 van het ontwerp te handhaven, zouden deze artikelen moeten worden ingekleed als bepalingen tot wijziging van de overeenstemmende artikelen in het ministerieel besluit van 24 juni 1969, namelijk artikel 5 en artikel 7, laatste lid. Zodoende zou het ontwerp gereduceerd worden tot een echt huishoudelijk reglement, terwijl het gevaar van niet volstrekt gelijkluidende en dus afwijkende bepalingen in twee besluiten voorkomen wordt.

De tekst van het ontwerp zou verder moeten worden aangepast aan zijn tweeledig doel : vaststellen van het huishoudelijk reglement en wijziging van het ministerieel besluit van 24 juni 1969.

.../...

Het ontwerp zou overigens beter beginnen met de bepalingen die de Hoge Raad zelf betreffen,dit is met artikel 5, dat dan als volgt zou aanvangen :

"De Hoge Raad voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen vergadert op bijeenroeping van de voorzitter".

De bepalingen betreffende het uitvoerend bureau zouden dan achteraan komen, waar zij beter op hun plaats zouden zijn.

De laatste zinsnede van het negende lid van artikel 5 van het ontwerp zou duidelijkheidshalve moeten luiden "hetzij door deze aangeduid, hetzij door het uitvoerend bureau".

In het tweede lid van de aanhef schrijve men : "... inzonderheid op artikel 846, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 juni 1969;".

In het derde lid vervange men de verwijzing naar artikel 6 door een verwijzing naar artikel 7, welk artikel het uitvoerend bureau heeft opgericht.

Le projet a pour objet d'établir le règlement d'ordre intérieur du Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail. Il met ainsi à exécution l'article 846 du règlement général pour la protection du travail, fixé par l'arrêté royal du 23 juin 1969 et qui habilite le Ministre à déterminer les modalités de fonctionnement dudit Conseil. Il tient aussi compte de la disposition de l'article 6 de l'arrêté ministériel du 24 juin 1969 non soumis au Conseil d'Etat, et suivant laquelle le Ministre établit le règlement d'ordre intérieur sur la "proposition" du Conseil supérieur précité.

Le projet rappelle certaines des modalités prévues par l'arrêté ministériel du 24 juin 1969, dont les articles 3 à 9 figurent sous une rubrique intitulée "Modalités de fonctionnement". Plutôt que de reprendre ces dispositions sous une forme modifiée, les articles 1er et 8 du projet devraient être présentés comme des dispositions modificatives des articles correspondants de l'arrêté ministériel du 24 juin 1969, c'est-à-dire les articles 5 et 7, dernier alinéa. Le projet se réduirait de la sorte à un véritable règlement d'ordre intérieur, en même temps que serait évité le danger des dispositions non parfaitement concordantes et, par suite, dérogatoires inscrites dans deux arrêtés.

Pour le surplus, le texte du projet devrait être adapté à son double but : l'établissement du règlement d'ordre intérieur, d'une part, la modification de l'arrêté ministériel du 24 juin 1969, d'autre part.

.../...

Le projet gagnerait d'ailleurs à débuter par les dispositions qui ont trait au Conseil supérieur lui-même, c'est-à-dire par l'article 5 dont l'alinéa 1er se lirait comme suit :

"Le Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail se réunit sur la convocation du président".

Les dispositions concernant le bureau exécutif y feraient alors suite, occupant dans le projet une place plus logique.

L'alinéa 9 de l'article 5 du projet gagnerait en clarté s'il était dit à la fin : "... désignée soit par celui-ci soit par le bureau exécutif".

A l'alinéa 2 du préambule il faut lire : "... notamment l'article 846, modifié par l'arrêté royal du 23 juin 1969; ".

A l'alinéa 3 il y a lieu de remplacer la référence à l'article 6 par une référence à l'article 7, lequel a prévu la constitution du bureau exécutif.

De kamer was samengesteld uit		La chambre était composée de
De Heer Monsieur :	F. LEPAGE,	voorzitter van de Raad van State, président du Conseil d'Etat,
Mevrouw Madame :	G. CISELET,	staatsraden,
De Heren Messieurs:	G. BAETEMAN,	conseillers d'Etat,
	G. ARONSTEIN, F. RIGAUX,	bijzitters van de afdeling wetgeving, assesseurs de la section de législation,
	C. ROUSSEAUX,	adjunct-griffier, griffier. greffier ajoint, greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. G. BAETEMEN.

Het verslag werd uitgebracht door de H. O. DE LEYE, substituut-auditeur-generaal.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. G. BAETEMAN.

Le rapport a été présenté par M. O. DE LEYE, substitut de l'auditeur général.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) C. ROUSSEAUX.

(get.) F. LEPAGE.